

Ez a hirdetés a TED weboldalán: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:47462-2013:TEXT:HU:HTML>

**HU-Budapest: Járművek erőátvitelével kapcsolatos javítási és karbantartási szolgáltatások  
2013/S 030-047462**

**Ajánlati/részvételi felhívás – Egyes ágazatokban**

**Szolgáltatásmegrendelés**

2004/17/EK irányelv

**I. szakasz: Ajánlatkérő**

**I.1) Név, cím és kapcsolattartási pont(ok)**

Budapesti Közlekedési Zártkörűen Működő Részvénytársaság  
AK01331

Akácfa utca 15.

Címzett: Schifner Marianna

1072 Budapest

MAGYARORSZÁG

Telefon: +36 13226438

E-mail: [kozbeszerzes@bkv.hu](mailto:kozbeszerzes@bkv.hu)

Fax: +36 14616524

**Internetcím(ek):**

Az ajánlatkérő általános címe: [www.bkv.hu](http://www.bkv.hu)

**További információ a következő címen szerezhető be:** A fent említett kapcsolattartási pont(ok)

**A dokumentáció és a kiegészítő iratok (beleértve a dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó dokumentációt is) a következő címen szerezhetők be:** A fent említett kapcsolattartási pont(ok)

**Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket a következő címre kell benyújtani:** A fent említett kapcsolattartási pont(ok)

**I.2) Fő tevékenység**

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- és autóbusz-szolgáltatások

**I.3) Beszerzés más ajánlatkérők nevében**

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében végzi a beszerzést: nem

**II. szakasz: A szerződés tárgya**

**II.1) Meghatározás**

**II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés:**

Kardántengelyek felújítása, javítása

**II.1.2) A szerződés típusa és a teljesítés helye**

Szolgáltatásmegrendelés

Szolgáltatási kategória száma 1: Karbantartási és javítási szolgáltatások

A teljesítés helye: Budapest

NUTS-kód HU101

**II.1.3) Közbeszerzésre, keretmegállapodásra és dinamikus beszerzési rendszerre (DBR) vonatkozó információk**

**II.1.4) Keretmegállapodásra vonatkozó információk**

II.1.5) **A szerződés vagy a beszerzés(ek) rövid meghatározása:**

Kardántengelyek felújítása, javítása az alábbi rész ajánlattételi lehetőségekkel:

- 1) rész: Autóbusz-trolibusz kardántengelyek javítása, felújítása
- 2) rész: Villamos járművek kardántengelyeinek javítása
- 3) rész: Főkardántengely felújítása MFAV részére
- 4) rész: Fogaskerekű jármű kardántengelyeinek javítása

A részletezést az ajánlati felhíváshoz kapcsolódó ajánlati dokumentáció tartalmazza.

II.1.6) **Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)**

50116400

II.1.7) **A közbeszerzési megállapodásra (GPA) vonatkozó információk**

A szerződés a közbeszerzési megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik: nem

II.1.8) **Részekre vonatkozó információk**

A beszerzés részekből áll: igen

Az ajánlatok benyújthatók egy vagy több részre

II.1.9) **Változatokra (alternatív ajánlatok) vonatkozó információk**

Elfogadhatók változatok (alternatív ajánlatok): nem

II.2) **Szerződés szerinti mennyiség**

II.2.1) **Teljes mennyiség:**

Kardántengelyek felújítása, javítása az alábbi rész ajánlattételi lehetőségekkel:

- 1) rész: Autóbusz-trolibusz kardántengelyek javítása, felújítása: 133 db/12 hónap
- 2) rész: Villamos járművek kardántengelyeinek javítása: 130 db/12 hónap
- 3) rész: Főkardántengely felújítása MFAV részére: 52 db/12 hónap
- 4) rész: Fogaskerekű jármű kardántengelyeinek javítása: 10 db/12 hónap

A fent megjelölt tervezett mennyiségek a szerződés teljesítésének ideje alatt -50%-kal változhatnak.

II.2.2) **Vételi jogra (opcióra) vonatkozó információ**

Vételi jog (opció): nem

II.2.3) **Meghosszabbításra vonatkozó információk**

A szerződés meghosszabbítható: nem

II.3) **A szerződés időtartama vagy a befejezés határideje**

Az időtartam hónapban: 36 (a szerződés megkötésétől számítva)

**Részekre vonatkozó információk**

Rész száma: 1

Elnevezés: Autóbusz-trolibusz kardántengelyek javítása, felújítása

1) **Rövid meghatározás:**

Autóbusz-trolibusz kardántengelyek javítása, felújítása

2) **Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)**

50116400

3) **Mennyiség:**

133 db-50%/12 hónap

Rész száma: 2

Elnevezés: Villamos járművek kardántengelyeinek felújítása

1) **Rövid meghatározás:**

Villamos járművek kardántengelyeinek felújítása

2) **Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)**  
50116400

3) **Mennyiség:**  
130 db-50%/12 hónap

Rész száma: 3

Elnevezés: Főkardántengely felújítása MFAV részére

1) **Rövid meghatározás:**  
Főkardántengely felújítása MFAV részére

2) **Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)**  
50116400

3) **Mennyiség:**  
52 db-50%/12 hónap

Rész száma: 4

Elnevezés: Fogaskerekű jármű kardántengelyeinek javítása

1) **Rövid meghatározás:**  
Fogaskerekű jármű kardántengelyeinek javítása

2) **Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)**  
50116400

3) **Mennyiség:**  
10 db-50%/12 hónap

### **III. szakasz: Jogi, gazdasági, pénzügyi és műszaki információk**

#### **III.1) Az alvállalkozói szerződéssel kapcsolatos feltételek**

##### **III.1.1) A szerződést biztosító mellékkötelezettségek:**

Ajánlatkérő késedelmes vagy hibás teljesítés valamint a teljesítés megghiúsulása esetén kötbért érvényesíthet, melynek mértékét az ajánlati dokumentáció részét képező szerződéstervezet tartalmazza. Ajánlattevőnek az eljárás során a teljesítésért, valamint a hibás teljesítésért az alábbi jótállást kell vállalnia:

- 1) rész esetén: autóbusz-trolibusz kardántengely alap javítása esetén minimum 9 hónap jótállás, alap és emelt szintű felújítás esetén minimum 12 hónap jótállás kilométer korlátozás nélkül
- 2) rész esetén: villamos kardántengelyek alap javítása esetén minimum 9 hónap, emelt szintű javítása esetén minimum 12 hónap kilométer korlátozás nélkül
- 3) rész: Főkardántengely felújítása MFAV részére esetén minimum 12 hónap kilométer korlátozás nélkül
- 4) rész: Fogaskerekű járművek kardántengelyeinek javítása esetén minimum 12 hónap

##### **III.1.2) Fő finanszírozási és fizetési feltételek és/vagy hivatkozás a vonatkozó jogszabályi rendelkezésekre:**

Ajánlatkérő az ellenszolgáltatást a Kbt. 130.§ (3) bekezdése szerint teljesíti, Ajánlatkérő előleget nem fizet.

##### **III.1.3) A közös ajánlatot tevő nyertesek által létrehozandó gazdasági társaság, illetve jogi személy:**

##### **III.1.4) Egyéb különleges feltételek:**

A szerződés teljesítésére különleges feltételek vonatkoznak: nem

##### **III.2) Részvételi feltételek**

##### **III.2.1) Az ajánlattevő/részvételre jelentkező személyes helyzetére vonatkozó adatok (kizáró okok), ideértve a szakmai és cégnyilvántartásokba történő bejegyzésre vonatkozó előírásokat is**

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: Kizáró okok:

- Az eljárásban nem lehet ajánlattevő (közös ajánlattevő), alvállalkozó és az alkalmasság igazolásában nem vehet részt olyan gazdasági szereplő, aki esetében a Kbt. 56. § (1) bekezdés a)-k) pontokban meghatározott kizáró okok fennállnak.

- Az eljárásban nem lehet ajánlattevő (közös ajánlattevő) az a gazdasági szereplő, aki esetében a Kbt. 56. § (2) bekezdésében meghatározott kizáró okok fennállnak.

Megkövetelt igazolási mód:

- Magyarországon letelepedett ajánlattevőknek (közös ajánlattevőknek) az ajánlatban a 310/2011 (XII.23.) Korm. rendelet 2.§-a szerint kell igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 56.§ (1) bekezdés a)-k) pontjaiban, valamint a Kbt. 56.§ (2) bekezdésében meghatározott kizáró okok hatálya alá.

- Nem Magyarországon letelepedett ajánlattevőknek (közös ajánlattevőknek) az ajánlatban a 310/2011 (XII.23.) Korm. rendelet 4.§-a szerint kell igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 56.§ (1) bekezdés a)-k) pontjaiban, az 56. § (2) bekezdésében meghatározott kizáró okok hatálya alá.

- Ajánlattevő (közös ajánlattevő) az alvállalkozója és az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet vonatkozásában az ajánlatban csak a Kbt. 58. § (3) bekezdése szerinti nyilatkozatot köteles benyújtani a Kbt. 56. § (1)-ben foglalt kizáró okok hiányáról.

### III.2.2) **Gazdasági és pénzügyi alkalmasság**

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: A szerződés teljesítésére alkalmasnak minősül az ajánlattevő (közös ajánlattevő), ha az előző három évből legalább az egyik évben a teljes - általános forgalmi adó nélkül számított - árbevétele elérte a

1) rész (Autóbusz-trolibusz kardántengelyek javítása, felújítása) esetén a 8 millió Ft-t

2) rész (Villamos járművek kardántengelyeinek javítása) esetén a 9 millió Ft-t;

3) rész (Főkardántengely felújítása MFAV részére) esetén 5 millió Ft-t;

4) rész (Fogaskerekű jármű kardántengelyeinek javítása) esetén 8 millió Ft-t.

Ajánlattevőknek valamennyi rész esetén külön-külön kell megfelelnie a megadott alkalmassági feltételeknek.

Több részre történő ajánlattétel esetén a megjelölt árbevételek összege összeadódik.

Megkövetelt igazolási mód

Az ajánlattevőknek (közös ajánlattevőknek) az ajánlathoz csatolnia kell

a 310/2011 (XII.23.) Korm. rendelet 14. § (1) bekezdés c) pontja alapján az előző három év teljes - általános forgalmi adó nélkül számított - árbevételeiről szóló nyilatkozatát attól függően, hogy ajánlattevő mikor jött létre, illetve mikor kezdte meg tevékenységét, amennyiben ezek az adatok rendelkezésre állnak.

### III.2.3) **Műszaki, illetve szakmai alkalmasság**

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: M.1: A szerződés teljesítésére alkalmasnak minősül az ajánlattevő (közös ajánlattevő), ha rendelkezik a felhívás feladását megelőző 36 hónap során teljesített,

1. rész (Autóbusz-trolibusz kardántengelyek javítása, felújítása) esetén legalább 65 darab N2, N3, M3 kategóriájú járművekben alkalmazott kardántengelyek javítására és/vagy felújítására vonatkozó referenciával.

2. rész (Villamos járművek kardántengelyeinek javítása) esetén legalább 65 darab vasúti járműveken alkalmazott kardántengely javítására és/vagy felújítására vonatkozó referenciával.

3. rész (Főkardántengely felújítása MFAV részére) esetén legalább 20 darab vasúti járműveken alkalmazott kardántengely javítására és/vagy felújítására vonatkozó referenciával

4. rész (Fogaskerekű jármű kardántengelyeinek javítása) esetén 10 darab vasúti járműveken alkalmazott kardántengely javítására és/vagy felújítására vonatkozó referenciával

M.2: A szerződés teljesítésére alkalmasnak minősül az ajánlattevő (közös ajánlattevő), ha rendelkezik a szervezetnél működő MSZ EN ISO 9001:2009 vagy EN ISO 9001:2008 szabvány szerinti járműalkatrészek

javítására vonatkozó minőségirányítási rendszerrel, vagy ezzel egyenértékű, bármely nemzeti rendszerben akkreditált szervezettől származó tanúsítvánnyal, vagy a minőségbiztosítási rendszer kiépítésére tett intézkedéseket igazoló iratokkal.

Megkövetelt igazolási mód

Az ajánlattevőnek (közös ajánlattevőknek):

M.1: ismertetnie kell a felhívás feladását megelőző 36 hónap során végzett legjelentősebb szolgáltatásait a 310/2011 (XII.23.) Korm. rendelet 16. § (1) bekezdése szerint igazolva. A referencia nyilatkozatnak/igazolásnak legalább a következő adatokat kell tartalmaznia: a teljesítés ideje, a szerződést kötő másik fél, a szolgáltatás tárgya, az ellenszolgáltatás összege, továbbá nyilatkozni kell arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. A benyújtott igazolásokról egyértelműen ki kell derülnie, hogy a javított és felújított kardántengelyeket milyen járműtípuson alkalmazták.

M2: ajánlatában csatolnia /a 310/2011 (XII.23.) Korm. rendelet 15. § (3) bekezdés f) pontja szerint a szervezetnél működő MSZ EN ISO 9001:2009 vagy EN ISO 9001:2008 szabvány szerinti járműalkatrészek javítására vonatkozó minőségbiztosítási rendszerének, vagy ezzel egyenértékű, bármely nemzeti rendszerben akkreditált szervezettől származó tanúsítvány egyszerű másolati példányát, vagy a minőségbiztosítási rendszer kiépítésére tett intézkedéseinek igazolását.

III.2.4) **Fenntartott szerződésekre vonatkozó információk**

III.3) **Szolgáltatásmegrendelésre irányuló szerződésekre vonatkozó különleges feltételek**

III.3.1) **Adott foglalkozásra (képzettségre) vonatkozó információk**

A szolgáltatás teljesítése egy adott foglalkozáshoz (képzettséghez) van kötve: nem

III.3.2) **A szolgáltatás teljesítésében személyesen közreműködő személyek**

A szervezeteknek közölniük kell a szolgáltatás teljesítésében személyesen közreműködő személyek nevét és képzettségét: nem

**IV. szakasz: Eljárás**

IV.1) **Az eljárás fajtája**

IV.1.1) **Az eljárás fajtája**

Nyílt

IV.2) **Bírálati szempontok**

IV.2.1) **Bírálati szempontok**

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás

IV.2.2) **Elektronikus árlejtésre vonatkozó információk**

Elektronikus árlejtést fognak alkalmazni: nem

IV.3) **Adminisztratív információk**

IV.3.1) **Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám:**

BKV Zrt. 15/T-421/12.

IV.3.2) **Az adott szerződésre vonatkozóan sor került korábbi közzétételre**

nem

IV.3.3) **A dokumentáció és a kiegészítő iratok beszerzésének feltételei**

A dokumentáció beszerzésének határideje: 22.3.2013 - 10:00

A dokumentációért fizetni kell: nem

IV.3.4) **Ajánlattételi vagy részvételi határidő**

22.3.2013 - 10:00

- IV.3.5) **Az(ok) a nyelv(ek), amely(ek)en a pályázatok (pályaművek), illetve részvételi jelentkezések benyújthatók** magyar.
- IV.3.6) **Az ajánlati kötöttség minimális időtartama**  
napban: 30 (az ajánlattételi határidő lejártától számítva)
- IV.3.7) **Az ajánlatok felbontásának feltételei**  
Dátum: 22.3.2013 - 10:00  
Hely  
BKV Zrt. 1072 Budapest, Akácfa utca 15. 252.-es szoba.  
Az ajánlatok felbontásán jelenlétre jogosult személyek: igen  
Az ajánlatok felbontásán jelenlétre jogosult személyek a Kbt. 62.§ (2) bekezdése alapján: az ajánlatkérő, az ajánlattevők, valamint az általuk meghívott személyek, illetve a külön jogszabályban meghatározott szervek képviselői, illetőleg személyek.

#### **VI. szakasz: Kiegészítő információk**

- VI.1) **A közbeszerzés ismétlődő jellegére vonatkozó információk**  
A közbeszerzés ismétlődő jellegű: nem
- VI.2) **Európai uniós alapokra vonatkozó információk**  
A szerződés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos: nem
- VI.3) **További információk:**
1. Ajánlattevőnek ajánlatában cégszerűen aláírtan nyilatkoznia kell, hogy rendelkezik 1.) rész esetén közúti járműveken alkalmazott kardántengelyek, a 2.), 3.) és 4.) részek esetén vasúti járműveken alkalmazott kardántengelyek felújításához és/vagy javításához szükséges (felújítási/javítási) technológiával.
  2. Ajánlatkérő a Kbt.77.§-a alapján az eljárás eredményéről vagy eredménytelenségéről az ajánlatok elbírálásáról szóló összegezés egyidejűleg minden ajánlattevő részére faxon vagy elektronikus úton történő megküldésével tájékoztatja.
  3. Ajánlatkérő a felhívás III.2.2 és III.2.3. pontjában meghatározott pénzügyi és gazdasági, valamint műszaki, illetve szakmai alkalmassági feltételeket és igazolását a minősített ajánlattevők jegyzékéhez képest szigorúbban határozta meg.
  4. Ajánlattevőnek a Kbt. 40.§ (1) bekezdése alapján ajánlatában meg kell jelölnie  
a) a közbeszerzésnek azt a részét (részeit), amelynek teljesítéséhez az ajánlattevő alvállalkozót kíván igénybe venni,  
b) az ezen részek tekintetében a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozókat, valamint a közbeszerzésnek azt a százalékos arányát, amelynek teljesítésében a megjelölt alvállalkozók közre fognak működni.
  5. Folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetében az ajánlattevőnek az ajánlathoz csatolnia kell a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolást.
  6. Az ajánlatok benyújtására lehetőség van postán, illetve személyesen munkanapokon, hétfőtől péntekig 8.00 és 14.00 óra között, a BKV Zrt. székházában (1072 Budapest, Akácfa u. 15.) a II. emelet 256. irodában. Az ajánlattételi határidő napján ugyanezen a helyszínen a IV.3.4) pontban megjelölt időpontig van lehetőség az ajánlatok személyes benyújtására. A postán benyújtott ajánlatokat az ajánlatkérő csak akkor tekinti határidőben beérkezettnek, ha azok legkésőbb az ajánlattételi határidőig az ajánlatkérő részéről az ajánlatok átvételére megjelölt helyen átvételre kerülnek. Az ajánlat, illetve az azzal kapcsolatos postai küldemények elvesztéséből eredő kockázatot az ajánlattevő viseli.

7. Az ajánlatkérő az eljárás dokumentációját teljes terjedelmében elektronikus úton hozzáférhetővé teszi honlapján ([www.bkv.hu/hu/kozbeszerzes](http://www.bkv.hu/hu/kozbeszerzes)). A dokumentáció letöltése az eljárásban való részvétel feltétele, a dokumentációt ajánlatonként legalább egy ajánlattevőnek vagy alvállalkozónak le kell töltenie. A kiegészítő tájékoztatás a dokumentációt letöltőnek kerül megküldésre. Az elektronikus úton hozzáférhetővé tett dokumentáció átvételét az ajánlattevők által a dokumentáció részét képező Visszaigazoló adatlap hiánytalanul kitöltött változatának a jelen felhívás I.1. pontjában megjelölt fax, vagy e-mail címre történő megküldése igazolja.

8. Ajánlatkérő a Kbt. 67.§-a alapján biztosítja a hiánypótlás lehetőségét.

9. Ajánlatkérő a Kbt. 124. § (4) bekezdése alapján csak az eljárás nyertesével, vagy - az eljárás nyertesének visszalépése esetén - az ajánlatok értékelése során a következő legkedvezőbb ajánlatot tevőnek minősített szervezettel (személlyel) - ha őt az ajánlatok elbírálásáról szóló összegezésben megjelölte - köti meg a szerződést.

10. Az ajánlattevő a Kbt. 54.§-ában foglaltak alapján köteles tájékozódni a munkavállalók védelmére és a munkafeltételekre vonatkozó olyan kötelezettségekről, amelyeknek a teljesítés helyén és a szerződés teljesítése során meg kell felelni.

#### VI.4) **Jogorvoslati eljárás**

##### VI.4.1) **A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság  
Riadó u. 5.

1026 Budapest

MAGYARORSZÁG

E-mail: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefon: +36 18828594

Internetcím: [www.kozbeszerzes.hu](http://www.kozbeszerzes.hu)

Fax: +36 18828593

##### VI.4.2) **Jogorvoslati kérelmek benyújtása**

A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ: Kbt. 137.§ (2)-(7) bekezdése szerint

##### VI.4.3) **A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be**

Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Riadó u. 5.

1026 Budapest

MAGYARORSZÁG

E-mail: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Telefon: +36 18828594

Internetcím: [www.kozbeszerzes.hu](http://www.kozbeszerzes.hu)

Fax: +36 18828593

##### VI.5) **E hirdetmény feladásának időpontja:**

7.2.2013